

# SAOPĆENJE PRIOPĆENJE FIRST RELEASE

ISSN 1840-3478



Bosna i Hercegovina  
Federacija Bosne i Hercegovine  
**Federalni zavod  
za statistiku**  
Bosnia and Herzegovina  
Federation of Bosnia and Herzegovina  
**Institute for  
Statistics of FBiH**

GODINA / YEAR XIV

SARAJEVO, 28. 07. 2026.

BROJ / NUMBER: 13.5.6

## PRIKUPLJANJE KRAVLJEG MLIJEKA I PROIZVODNJA MLIJEČNIH PROIZVODA JUNI/LIPANJ 2026. COLLECTION OF COW'S MILK AND PRODUCTION OF DAIRY PRODUCTS JUNE 2026

Ukupna količina prikupljenog kravljeg mlijeka u junu/lipnju 2026. u odnosu na juni/lipanj 2025. veća je za 6,9%, a u poređenju sa prosjekom 2025. veća je za 5,9%.

Sadržaj mliječne masti manji je za 0,2% u junu/lipnju 2026. u odnosu na juni/lipanj 2025., a u odnosu na prosjek 2025. manji je za 1,6%. Sadržaj proteina manji je za 0,1% u junu/lipnju 2026. u odnosu na juni/lipanj 2025., a u odnosu na prosjek 2025. manji je za 1,0%.

U junu/lipnju 2026. u odnosu na juni/lipanj 2025. proizvodnja pavlake/vrhnja veća je za 4,5%, kajmaka za 17,1%, fermentisanih mliječnih proizvoda za 0,6%, maslaca/putera za 16,0% i kravljeg sira 33,8%, dok je proizvodnja mlijeka za piće manja za 18,4%.

U odnosu na prosjek 2025. godine, u junu/lipnju 2026. proizvodnja pavlake/vrhnja veća je za 2,8%, kajmaka za 13,6%, fermentisanih mliječnih proizvoda 17,0% i kravljeg sira za 23,9%, dok je proizvodnja mlijeka za piće manja za 25,2% i maslaca/putera za 32,9%.

*In June 2026, the total quantity of collected cow's milk increased by 6.9% compared to June 2025 and increased by 5.9% compared to the 2025 average.*

*In June 2026, the content of milk fats decreased by 0.2% compared to June 2025 and decreased by 1.6% compared to the 2025 average, while the content of proteins decreased by 0.1% compared to the same month previous year and decreased by 1.0% compared to the 2025 average.*

*In June 2026, compared to 2025, an increase was recorded in production of cream by 4.5%, kaymak by 17.1%, fermented milk products by 0.6%, butter by 16.0% and cow's cheese by 33.8%, while a decrease was recorded in production of drinking milk by 18.4%.*

*Compared to the 2025 average in June 2026, an increase was recorded in the production of cream by 2.8%, kaymak by 13.6%, fermented milk products by 17.0% and cow's cheese by 23.9%, while a decrease was recorded in production of drinking milk by 25.2% and butter by 32.9%.*

## PRIKUPLJANJE KRAVLJEG MLIJEKA I PROIZVODNJA MLIJEČNIH PROIZVODA COLLECTION OF COW'S MILK AND PRODUCTION OF DAIRY PRODUCTS

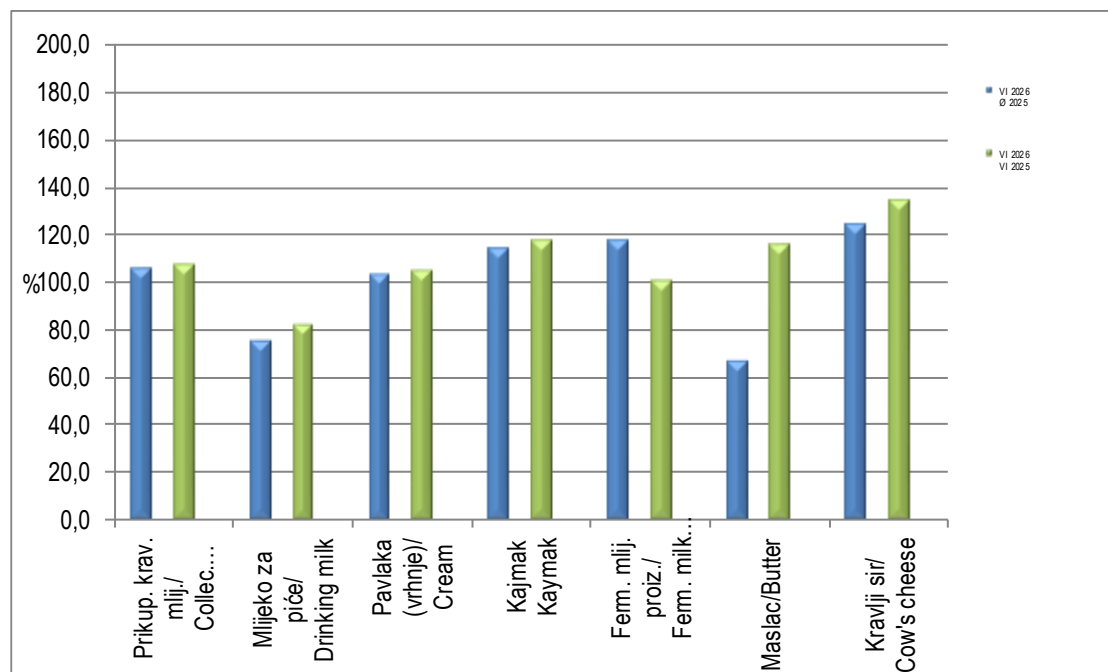
|                                    | Prikupljeno kravlje mlijeko i proizvodnja mliječnih proizvoda, t<br><i>Collected cow's milk and produced milk products, t</i> |               |               | Indeksi/Indices            |                             |                             |
|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|---------------|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                                    | Ø 2025*                                                                                                                       | VI 2025       | VI 2026       | $\frac{VI\ 2026}{Ø\ 2025}$ | $\frac{VI\ 2026}{VI\ 2025}$ |                             |
| <b>Prikupljeno kravlje mlijeko</b> | <b>16.340</b>                                                                                                                 | <b>16.186</b> | <b>17.307</b> | <b>105,9</b>               | <b>106,9</b>                | <b>Collected cow's milk</b> |
| Sadržaj masti u mlijeku, %         | 3,91                                                                                                                          | 3,86          | 3,85          | 98,4                       | 99,8                        | Fat content, %              |
| Sadržaj proteina u mlijeku, %      | 3,39                                                                                                                          | 3,36          | 3,36          | 99,0                       | 99,9                        | Protein content, %          |
| Mlijeko za piće                    | 8.552                                                                                                                         | 7.838         | 6.398         | 74,8                       | 81,6                        | Drinking milk               |
| Pavlake/vrhnje                     | 1.240                                                                                                                         | 1.221         | 1.275         | 102,8                      | 104,5                       | Cream                       |
| Kajmak                             | 52.692                                                                                                                        | 51            | 60            | 113,6                      | 117,1                       | Kaymak                      |
| Fermentirani mliječni proizvodi    | 2.736                                                                                                                         | 3.183         | 3.202         | 117,0                      | 100,6                       | Fermented milk products     |
| Maslac/puter                       | 74                                                                                                                            | 43            | 50            | 67,1                       | 116,0                       | Butter                      |
| Kravljí sir                        | 493                                                                                                                           | 456           | 611           | 123,9                      | 133,8                       | Cheese from cow's milk      |

\* Korigovani podaci

\* Corrected data

# Grafikon 1. Indeksi prikupljenih količina kravljeg mlijeka i proizvodnje mliječnih proizvoda

Graph 1. Indices of collected cow's milk and produced dairy products



# PRIKUPLJANJE KRAVLJEG MLIJEKA I PROIZVODNJA MLIJEČNIH PROIZVODA

## Obuhvat i izvještajne jedinice:

Podaci o prikupljenom kravljem mlijeku i proizvodnji mliječnih proizvoda prikupljaju se redovnim mjesečnim istraživanjem „Mjesečni izvještaj o prikupljanju kravljeg mlijeka i proizvodnji mliječnih proizvoda“ (PO-M-MP/M). Ovim izvještajem prikupljaju se podaci o količini prikupljenog kravljeg mlijeka sa teritorije cijele Bosne i Hercegovine, sadržaju mliječne masti i proteina, te proizvodnji mliječnih proizvoda od kravljeg mlijeka.

Istraživanje se provodi na osnovu/telmu Zakona o statistici u Federaciji BiH („Sl. Novine FBiH“ br. 63/03 i 9/09).

Opširnija metodološka objašnjenja za ovo istraživanje objavljena su u „Službenim novinama FBiH“ br. 102/17 i na internet stranici Federalnog zavoda za statistiku

<https://fzs.ba/index.php/klasifikacije-i-metodologije/english-metodologije/poljoprivreda-i-ribarstvo/>

## Obuhvat

Jedinice posmatranja i izvještajne jedinice za istraživanje PO-M-MP/M su pravne osobe i dijelovi pravnih osoba razvrstani prema KD BiH 2010 u djelatnost 10.51-Proizvodnja mlijeka, mliječnih proizvoda i sira.

## Definicije

**Mlijeko za piće** obuhvata sirovo mlijeko, neobrano mlijeko, djelomično obrano mlijeko i obrano mlijeko bez sadržaja aditiva.

**Pavlačka/vrhne** obuhvata pavlaku/vrhne za direktnu potrošnju s više ili manje od 29% mliječne masti.

**Fermentirani proizvodi** obuhvataju jogurt, tekući jogurt, kiselo mlijeko, acidofilno mlijeko te ostale fermentirane proizvode.

**Maslać/puter** obuhvata otopljeni maslać/puter, ulje maslaca/putera i slične proizvode s više od 82% mliječne masti.

**Kajmak** je proizvod sličan maslacu/puteru sa sadržajem mliječne masti manjim od 80%, isključujući ostale masti.

**Kravljí sir** obuhvata sve vrste sira dobivene isključivo od kravljeg mlijeka (mekí, polumekí, tvrdí i ostali sirevi), isključujući topljeni sir.

## Skraćenice/Kratice

|             |                                    |
|-------------|------------------------------------|
| KD BiH 2010 | Klasifikacija djelatnosti BiH 2010 |
| t           | tona                               |
| kg          | kilogram                           |

# COLLECTION OF COW'S MILK AND PRODUCTION OF DAIRY PRODUCTS

## Covering and report units:

The data on collected cow's milk and production of dairy products are collected through regular monthly survey which is conducted through the report "Monthly report on the collection of cow's milk and production of dairy products(PO-M-MP/M)". This report provides information on quantity of collected cow's milk from the whole territory of Bosnia and Herzegovina, milk fat and protein contents and the production of dairy products from cows' milk.

This survey is conducted on the bases of Law on Statistical Survey in the Federation of B&H ("Official Gazette FB&H" No. 63/03 and 9/09).

More detailed notes on the Methodology of this survey are published in "Official Gazette FB&H" No. 102/17 and on the web site of the Institute for Statistics of FBiH

<https://fzs.ba/index.php/klasifikacije-i-metodologije/english-metodologije/poljoprivreda-i-ribarstvo/>

## Coverage

Observation and reporting units for survey PO-M-MP/M are legal entities and parts of legal entities classified, according to the KD B&H 2010, in class 10.51- Production of milk, dairy products and cheese.

## Definitions

**Drinking milk** comprises raw milk, whole milk, skimmed milk, semi-skimmed milk and skimmed milk containing no additives.

**Cream** comprises cream for direct consumption, with fat content more or less than 29%.

**Fermented products** include yoghurts, drinkable yoghurts, sour milk, acidified milk and other fermented products.

**Butter** includes melted butter, butter oil and similar products with more than 82% fat content.

**Kaymak** is a product similar to butter, with fat content less than 80%.

**Cheese** includes all kinds of cheese produced from cow's milk (soft, semi-soft, hard and other cheeses), excluding melted cheese.

## Abbreviations

|             |                                           |
|-------------|-------------------------------------------|
| KD B&H 2010 | Classification of Activities of BiH, 2010 |
| t           | ton                                       |
| kg          | kilogram                                  |

Izdaje Federalni zavod za statistiku FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26  
*Published by the Institute for Statistics of FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26*

Telefon/Phone: +387 (33) 20 64 52, Fax: +387 (33) 22 61 51  
Elektronska pošta/E-mail: [fedstat@fzs.ba](mailto:fedstat@fzs.ba), Internetska stranica/Web site: <http://www.fzs.ba>

**Odgovorne osobe:**

*Persons responsible:*

**Fehrija Mehić, šef odsjeka za statistiku poljoprivrede, šumarstva, ribarstva i okoliša**  
*Fehrija Mehić, Head of Agriculture, Forestry, Fishery and Environment Statistics Department*

**Muhidin Hadžiahmetović, pomoćnik direktora za Sektor poslovnih statistika**  
*Muhidin Hadžiahmetović, Assistant Director for Sector of business statistics*

**Po ovlaštenju**

**Vlade Federacije Bosne i Hercegovine**  
**Šemso Šurković, dipl. ing. elektrotehnike**

*By the authorization*  
*of the Government of the Federation of Bosnia and Herzegovina*  
*Šemso Šurković, M.Sc. in Electrical Engineering*

**Pripremio: Ismir Melez**

*Prepared by: Ismir Melez*

|                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Molimo korisnike da pri korišćenju podataka navedu izvor</b><br/><i>Users are kindly requested to state the source</i></p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se na internetu**

*First Release data are published on the Internet*